

УКРАЇНСЬКО-НІМЕЦЬКІ ДНІ СПІВПРАЦІ У ГІРНИЧОДОБУВНІЙ ГАЛУЗІ

01. – 02.04.2026, онлайн

Брошура з описом німецьких компаній-учасників



Видавничі права

Видавець:

DREBERIS GmbH
Tel.: +49 351 8626430
E-Mail: office@dreberis.com
www.dreberis.com

Текст і редакція:

DREBERIS GmbH
Heinrich-Zille-Str. 2
01219 Dresden
www.dreberis.com

Дата створення:

03.02.2026

Дизайн і розробка:

Oksana Kharyshyn
Lena Bößendörfer
Katharina Herrmann

Фото:

CC0 Public Domain/Pixabay ©

Das Markterschließungsprogramm für kleine und mittlere Unternehmen ist ein Förderprogramm des:



Bundesministerium
für Wirtschaft
und Energie



MITTELSTAND
GLOBAL
MARKTERSCHLIESSUNGS-
PROGRAMM FÜR KMU

Das Markterschließungsprogramm wird im Auftrag des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie umgesetzt von:

GTAI GERMANY
TRADE & INVEST

Німецько-українська співпраця в гірничодобувній галузі



Фото: ССО Public Domain/Pixabay ©

З 1 по 2 квітня 2026 р. компанія «ДРЕБЕРІС» за дорученням Федерального міністерства економіки та енергетики Німеччини та у співпраці з «Національною асоціацією добувної промисловості України» і «Львівською торгово-промисловою палатою» організує **бізнес-місію для німецьких компаній гірничодобувної промисловості в Україну**. Захід відбудеться в **онлайн форматі**.

Метою заходу є вивчення українського ринку та налагодження двосторонньої співпраці і контактів, обмін досвідом, ознайомлення з новітніми німецькими технологіями, кращими практиками та рішеннями для гірничодобувної промисловості України.

Учасниками делегації є **9 провідних німецьких компаній гірничодобувної галузі**, які зацікавлені у налагодженні ділових контактів з українськими партнерами.

Участь в онлайн-заходах для українських учасників – безкоштовна. Заходи організуються через ZOOM, лінк для приєднання буде надісланий зареєстрованим

учасникам ближче до дати проведення. Щоб подати заявку для участі необхідно зареєструватися за даним посиланням: **[РЕЕСТРАЦІЯ](#)**

В середу, **1 квітня 2026**, відбудеться **німецько-український бізнес-форум (10:00 – 13:00, Zoom)** з доповідями українських експертів та презентаціями від представників німецьких компаній, по завершенню якого буде можливість для індивідуальних B2B перемовин (14:00 – 17:00, Zoom) між німецькими та українськими компаніями. У четвер, **2 квітня 2026** (14:00 – 17:00, Zoom) – продовження індивідуальних B2B перемовин за попередньо узгодженим графіком.

У цій брошурі ви знайдете **профілі німецьких компаній** з коротким описом їхніх пропозицій та послуг. Ви можете зв'язатися з нами безпосередньо, щоб домовитися про індивідуальні зустрічі, або відмітити відповідні компанії у реєстраційній заявці.

Запрошуємо Вас до участі та сподіваємось на цікавий та плідний німецько-український діалог і обмін досвідом !

Німецькі компанії-учасники

1 | Becker Mining Systems AG



www.becker-mining.com



Короткий опис компанії: Природні ресурси – обмежені, а їх видобуток є складним процесом. Наші кваліфіковані 1500 співробітників по всьому світу допомагають клієнтам перейти на більш екологічний видобуток сировини, пропонуючи рішення, що підвищують продуктивність, безпеку та ефективність, одночасно зменшуючи екологічний слід.

Товари і послуги

- **Послуги:**
 - Індивідуальні проекти систем
 - Комплексне технічне обслуговування та ремонт
 - Технічна і аварійна підтримка на місці
 - Технічні тренінги та семінари
- **Товари:**
 - Автоматизація
 - Розподіл енергії
 - Транспортування та перевезення
 - Програмне забезпечення та рішення на основі штучного інтелекту
 - Комунікаційні та мережеві рішення (WiFi, LAN, LTE) (мережі UHF та VHF Leaky Feeder)
 - Моніторинг навколишнього середовища
 - Системи виявлення наближення
 - Кріплення для тросів

Партнери для співпраці /Цільові групи

- Гірничодобувні підприємства
- Проектні інститути

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- Система Smartflow:

Smartflow — це система, що інтегрує новітні технологічні рішення та базується на ідентифікації всього виробничого процесу, що відбувається в зонах, що представляють інтерес, в режимі реального часу, інтегруючи комунікаційну мережу, моніторинг та сигнали датчиків. Завдяки концентрації інформації в єдиній системі вона сприяє постійному вдосконаленню, оптимізації виробничих процесів та підвищенню рівня безпеки, стаючи таким чином менеджером сталого розвитку.

- Модуль відстеження та визначення місця розташування на поверхні / модуль відстеження та визначення місця розташування у виробках шахти
- Попередження про зіткнення
- Диспетчерський центр
- Модуль моніторингу витоків у живильнику
- Модуль енергії та модуль телеметрії

Рекомендації та експортна діяльність

- Глобальна присутність, філії на всіх континентах
- Експорт вищезазначених продуктів (автоматизація, розподіл енергії, програмне забезпечення тощо)

Контакт



Holger Krohmer, Dipl.-Ing. | Хольгер Кромер

Адреса: Neumühler Weg 32
66130 Saarbrücken
Germany

Моб.: +49 173 9699050

Німецькі компанії-учасники

2 | CFT GmbH



<https://cft-gmbh.de/de>



Короткий опис компанії: Компанія CFT GmbH працює в першу чергу в галузі гірничої справи та будівництва тунелів. Є виробником вентиляторів Korfmann (вентилятори для основної та спеціальної вентиляції, пиловловлювачі тощо).

Товари і послуги

- *Все, що стосується вентиляції шахт: головні вентилятори шахт, вентилятори для спеціальної вентиляції, охолодження повітря, нагрівання повітря, підземне пиловидалення, промислове пиловидалення*
- *Вентиляція тунелів*

Партнери для співпраці /Цільові групи

- *Потенційні клієнти у сфері гірничодобувної промисловості та будівництва тунелів*

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- *Всесвітньо відома компанія*
- *Виробляємо шахтні вентилятори та обладнання для пиловловлювання, які користуються попитом у всьому світі*
- *Виробництво має дуже високу ефективність, що завжди відповідає вимогам клієнтів*

Рекомендації та експортна діяльність

- *Працюємо по всьому світі: Україна, Білорусь, Туреччина, Китай, Канада, Болгарія, Казахстан, Чилі, Франція, Швейцарія, Норвегія, Вірменія, Азербайджан, Грузія, Монголія тощо.*

Контакт



Arkadiy Krejmer | Аркадій Креймер

Адреса: Neckarstraße 23
45768 Marl
Germany

Тел.: 0172-2789487

Е-Mail: arkadiy.krejmer@cft-gmbh.de

Німецькі компанії-учасники

3 | Danieli NewFer GmbH



newfer.eu



DANIELI NEWFER

Короткий опис компанії: Danieli NewFer GmbH — міжнародна компанія, яка надає рішення та послуги у сфері збагачення та агломерації залізної руди. Маючи команду висококваліфікованих експертів у цій галузі, ми прагнемо до постійного вдосконалення наших технологій і процесів, щоб відповідати розвитку та динамічним вимогам галузі в цілому та окремих клієнтів зокрема. Шляхом впровадження цифровізації та інновацій ми прагнемо підвищити ефективність та сталість процесів виробництва заліза, що принесе користь як нашим клієнтам, так і навколишньому середовищу.

Товари і послуги

- Повний спектр послуг з проектування та інжинірингу для заводів з переробки залізної руди та гранулювання
- Постачання систем пальників для промислових печей для гранулювання залізної руди
- Постачання інтелектуальних приладів та систем для оптимізації роботи заводів з переробки залізної руди та гранулювання (наприклад, системи вимірювання розміру гранул, системи контролю стану промислових печей та ефективності їх роботи)

Партнери для співпраці /Цільові групи

- Постачальники інженерних послуг в галузі будівництва промислових об'єктів, зокрема для залізної руди
- Оператори заводів з переробки залізної руди, металургійні заводи
- Інвестори в розвиток гірничодобувної промисловості в галузі залізної руди
- Партнери в галузі досліджень і розробок (установки для лабораторних та пілотних випробувань з характеристизації, збагачення та агломерації залізних руд)

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- Багаторічний досвід у плануванні та моніторингу відповідних установок по всьому світу
- Глобальна мережа для першокласного проектування відповідних установок
- Рішення для підвищення ефективності існуючих установок, наприклад, підвищення продуктивності, зменшення споживання теплової та електричної енергії, декарбонізація, зменшення впливу на навколишнє середовище

Рекомендації та експортна діяльність

- ArcelorMittal/Nippon Steel
- Lloyds Metals and Energy Ltd. (Індія)
- Blastr Green Steel (Фінляндія)
- Kaunis Iron (Швеція)

Контакт



Thomas Schwalm | Томас Швальм

Chief Technology Officer | Головний технічний директор

Адреса: Industriestrasse 1
65760 Eschborn
Germany

Тел.: 06196 7779702

Е-Mail: thomas.schwalm@danieli-newfer.com

Німецькі компанії-учасники

4 | DFT GmbH Deichmann Filtertechnik



www.deichmann-filter.de



Короткий опис компанії: Компанія DFT проектує, виготовляє, поставляє та монтує комплексні установки для промислового видалення пилу, зокрема в гірничодобувній промисловості, вводить їх в експлуатацію та пропонує своїм клієнтам послуги, такі як консультації, комп'ютерне моделювання, технічне обслуговування та ремонт. DFT належить до фінансово потужної компанії CFH Holding. Наша глобальна присутність дозволяє нам обслуговувати наших клієнтів на різних ринках.

Товари і послуги

- *Централізовані та децентралізовані промислові пиловловлювальні установки*
- *Рукавні фільтри, компактні фільтри, картриджні фільтри, стрічкові насадки для найрізноманітніших застосувань*
- *Радіальні та осьові вентилятори, пристрої для видалення пилу, арматура, системи управління, датчики*

Партнери для співпраці /Цільові групи

- *Гірничодобувні підприємства*
- *Виробники добрив*
- *Виробники цукру*

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- *Широкий асортимент продукції для різноманітних застосувань, включаючи усунення запахів.*
- *Системи пиловловлювання також для підземних гірничих робіт та у виконанні, захищеному від вибухонебезпечного газу.*
- *Гарантована концентрація пилу в чистому газі до $< 0,05 \text{ мг/Нм}^3$ для небезпечного пилу.*

Рекомендації та експортна діяльність

- *Codelco Чилі / Metso Minerals – мідні відкриті кар'єри Radomiro Tomic (сульфіди / оксиди) – пиловловлювання на установках IPCC*
- *K+S Німеччина – очищення від пилу калійної солі, транспортування, переробка (мокра / суха / електростатична) та обробка матеріалів*
- *36 штук стрічкових фільтрів для ВНР в Канаді для підземного транспортування ... і багато іншого*

Контакт



Frank Themi | Франк Темль

Area Sales Manager | Регіональний менеджер з продажу

Адреса: Heinrich-Hertz-Straße 3
36179 Bebra
BR Germany

Тел.: +49 6622 504-777

E-Mail: frank.themi@deichmann-filter.de

Німецькі компанії-учасники

5 | DMT GmbH & Co. KG



[Ingenieurdienstleistung & Beratung | DMT GROUP](#)



Короткий опис компанії: DMT GmbH & Co. KG міжнародна консалтингова та інженерна компанія, що спеціалізується на гірничій справі, геотехніці та інфраструктурі. Компанія надає підтримку клієнтам по всьому світу в питаннях планування, оцінки, безпеки та сталого впровадження складних проектів.

Товари і послуги

- Інжиніринг
- Консалтинг
- Геотехніка
- Розвідка
- Критична інфраструктура

Партнери для співпраці /Цільові групи

- Гірничодобувні компанії та виробники сировини
- Оператори енергетичної та інфраструктурної галузі
- Державні установи та організації з розвитку
- Інвестори та фінансові установи

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- Багаторічний міжнародний досвід у гірничодобувній промисловості та інженерії
- Міждисциплінарна експертиза з одних рук
- Високі технічні стандарти та міжнародна репутація як дочірньої компанії TÜV NORD GROUP
- Незалежне, орієнтоване на практику консультування

Рекомендації та експортна діяльність

- **Україна | 2023–2024 | Завалівський графіт | Замовник ЄБРР**
 - Технічна комплексна перевірка (Due Diligence) та екологічна і соціальна комплексна перевірка
- **Україна | 2021 | Ресурси коксового вугілля | Замовник METINVEST**
 - Технічна та геологічна комплексна перевірка з акцентом на умовах ліцензії, історичному виробництві, планах розвитку, оцінці запасів, а також екологічних аспектах та аспектах, пов'язаних з обладнанням.
- **Україна | 2022-2025 | Закриття вугільної шахти | Замовник GIZ**
 - Гідрогеологічний прогноз наслідків затоплення шахти «Великомостівська» для оцінки безпеки сусідніх шахт та прилеглих територій за допомогою гідродинамічного моделювання.
- **Україна | 2018 | Залізна та сталева промисловість | Замовник METINVEST**
 - Технічна комплексна перевірка з акцентом на мінеральні ресурси, інфраструктуру, планування гірничих робіт, а також фінансовий аналіз та оптимізацію.
- **Україна | 2017-2018 | Kohlen Bergwerk Schließung | Auftraggeber MBZ und GIZ**
 - Техніко-економічне обґрунтування оптимізації управління гірничою водою в гірничодобувному районі Кривий Ріг (Україна) з акцентом на вплив на навколишнє середовище, контроль стоку та економічну ефективність.

Контакт



Giorgi Obolashvili | Гіоргі Оболашвілі

Regional Manager CIS & Central Asia | Business Development |

Регіональний менеджер СНД та Центральної Азії | Розвиток бізнесу

Адреса: Am TÜV 1

45307 Essen, Germany

Тел.: +49 160 888 55 47

E-Mail: giorgi.obolashvili@dm-group.com

Німецькі компанії-учасники

6 | GGB Gesellschaft für Geomechanik und Baumesstechnik mbH



www.ggb.one



Короткий опис компанії: У міждисциплінарній команді GGB будівельні інженери з поглибленими знаннями в галузі геотехніки, гідрології, ґрунтознавства та фундаментобудування вирішують складні завдання, як і інженери-електроніки зі спеціальними знаннями в галузі вимірjuвальної та регулюючої техніки. Фахівці-монтажники в механічній та електронній галузях навчені під специфічні вимоги будівельних майданчиків.

Товари і послуги

- *Проектування завдань з моніторингу об'єктів інфраструктури*
- *Виробництво та застосування реєстраторів даних у поєднанні з програмним забезпеченням GKSpro KI*
- *Система GFE PULSAR 1400; волоконно-оптична технологія DFOS*

Партнери для співпраці /Цільові групи

- *Державні органи, що займаються плануванням інфраструктурних проектів, регіональним розвитком*
- *Гірничодобувні підприємства*
- *Інженерні бюро*

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- *Експертиза та знання в галузі вимірjuвальної техніки для будівництва та моніторингу*
- *Експертиза та знання в галузі інструментарію волоконно-оптичних датчиків DFOS*
- *Система управління базами даних GKSpro KI*

Рекомендації та експортна діяльність

- *Послуги на замовлення DB infraGo щодо систем оповіщення та їх експлуатації*
- *Послуги на замовлення PORR Deutschland щодо інструментального оснащення*
- *Послуги на замовлення RWE*

Контакт



Maria - Barbara Schaller | Марія-Барбара Шаллер

Адреса: Leipziger Straße 14
04571 Rötha/ OT Espenhain
Germany

Тел.: +49 34206 646 10

Німецькі компанії-учасники

7 | Nerospec SK GmbH



www.sk.nerospec.com



Короткий опис компанії: Nerospec SK — німецька технологічна компанія, що спеціалізується на цифровізації та автоматизації гірничодобувної промисловості. Вона пропонує незалежні від виробника рішення для управління машинами, телеметрії та підключення, щоб підвищити безпеку та ефективність підземних робіт.

Товари і послуги

- Рішення з автоматизації для мобільного гірничодобувного обладнання
- Системи допомоги водієві
- Моніторинг даних про автопарк (Asset Health)

Партнери для співпраці /Цільові групи

- Гірничодобувні підприємства з підземною розробкою родовищ
 - Accelor Mittal
 - Metinvest
 - KZHRK
 - DTEK

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- Незалежне від виробника рішення для автоматизації підземних транспортних засобів усіх типів
- Збільшення доступності транспортних засобів та терміну їх експлуатації

Рекомендації та експортна діяльність

- Повністю автономний вантажний автомобіль у соляній шахті в Німеччині
<https://www.youtube.com/watch?v=7JmqcfMkGWg>
- Автоматизований цикл вантажівок у шахті South Deep Mine, Південна Африка (автоматизація 3 старих самоскидів Atlas Copco)

Контакт



Tobias Schindler | Тобіас Шіндлер

Commercial Business Manager | Менеджер з комерційної діяльності

Адреса: Hauptstraße 123
42555 Velbert-Langenberg
Germany

Тел.: +49 152 51650325

E-Mail: tobias.schindler@nerospec.com

E-Mail: schaller@ggb.de

Німецькі компанії-учасники

8 | RWE Technology International GmbH



rwti.com



Короткий опис компанії: RWE Technology International — провідна консалтингова компанія в галузі енергетики та гірничої справи. Маючи багаторічний досвід, RWE TI пропонує інноваційні рішення для відкритих гірничих робіт, від планування та експлуатації до рекультивації шахт, обслуговуючи клієнтів по всьому світу.

Товари і послуги

- *Проектування та планування шахт*
- *Аудит обладнання для безперервної розробки родовищ та скорочення викидів*
- *Техніко-економічні обґрунтування та допомога в проведенні тендерів*
- *Індивідуальні тренінги з операційної ефективності*

Партнери для співпраці /Цільові групи

- *Оператори шахт*

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- *Від практиків для практиків: Наш глибокий гірничий досвід ґрунтується на понад 100-річній власній експлуатації шахт.*
- *Послуги «під ключ»: Повне закриття ланцюга створення вартості – від планування та проектування до експлуатації та рекультивації.*
- *Міжнародний досвід реалізації проектів: перевірена репутація у глобальних проектах, адаптація до місцевих вимог та успішна реалізація комплексних рішень.*

Рекомендації та експортна діяльність

- *Будівництво та закупівля найбільшого в світі ковшового екскаватора, Matra Erömtü, Узгорщина ([Construction & procurement of world's largest Bucket Wheel Excavator](#))*
- *Експлуатаційне навчання та підтримка, Vale, Бразилія ([Operational Training and Support](#))*
- *Дослідження з оптимізації IPCC, Iron Road Limited, Австралія ([IPCC Application & Optimisation Studies](#))*
- *Техніко-економічне обґрунтування, Управління вугільної промисловості провінції Сінд, Пакистан ([Financing feasibility through bankable feasibility study](#))*

Контакт

Volker Leusch | Фолькер Льош

Senior Project Manager | Старший менеджер проектів

Адреса: Altenessener Straße 32
45141 Essen, Germany

Тел.:

Е-Mail: Volker.Leusch@rwe.com

Німецькі компанії-учасники

9 | Schulte Strathaus GmbH & Co. KG



www.starclean-solutions.de



Короткий опис компанії: З 1952 року компанія Schulte Strathaus є надійним партнером галузі переробки сипучих матеріалів. За допомогою STARCLEAN® ми розробляємо інтелектуальні рішення для контролю розсипання, які оптимізують конвеєрні системи по всьому світу, зменшують кількість пилу, покращують потік матеріалів і збільшують термін експлуатації систем.

Товари і послуги

- *Скребок конвеєрної стрічки*
- *Smart Scraper — система виявлення пошкоджень стрічки*
- *Системи направляючих роликів*
- *Системи амортизації ударів*
- *Ущільнення жолобів*
- *Інспекційні дверцята*
- *Safebelt® Закритий стрічковий конвеєр*

Партнери для співпраці /Цільові групи

- *Гірничодобувна промисловість (особливо великі та провідні гірничодобувні підприємства)*
- *Металургійні заводи / металургійні комбінати*
- *Електростанції (вугільні, біомаси тощо)*
- *Порти та термінали (перевантажувальні комплекси для сипучих вантажів)*
- *Цементні заводи*
- *Всі великі підприємства, що переробляють / транспортують сипучі вантажі за допомогою конвеєрних стрічок*
- *Постачальники послуг у сфері конвеєрної техніки*

Конкурентна перевага /УТП (USP)

- *Запатентована система TWIST-SWING®*
- *Екстремально низький знос → дуже довгий термін експлуатації*
- *Технічне обслуговування без використання інструментів*
- *Модульна, гнучка система*
- *Високоякісні матеріали*
- *Комплексний асортимент «Spillage Control» (все від одного виробника)*
- *Максимальна продуктивність очищення при мінімальному зносі стрічки, надзвичайно просте технічне обслуговування та тривалий термін експлуатації*

Рекомендації та експортна діяльність

- *Експорт у понад 40 країн на 5 континентах*

Контакт



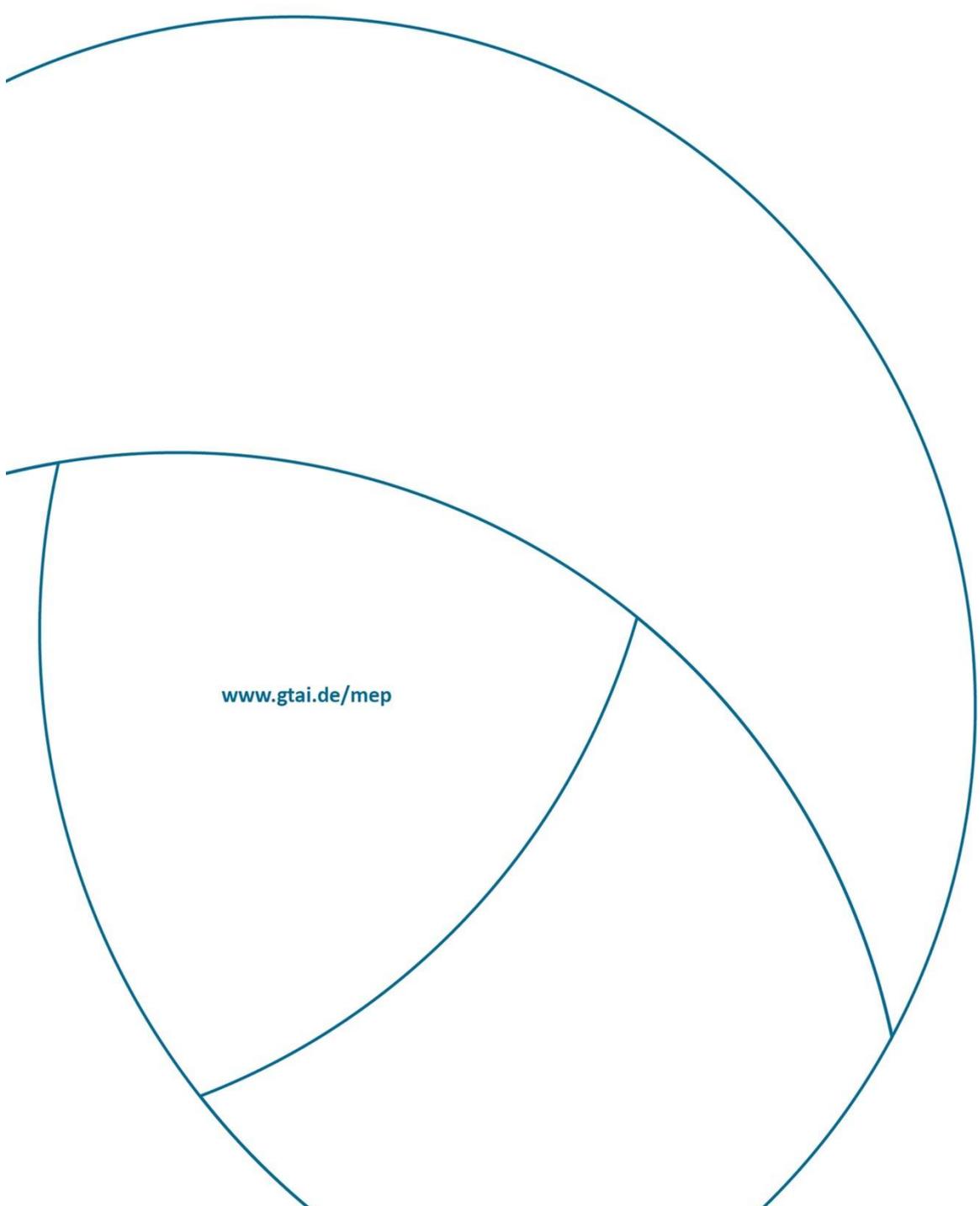
Tobias Grabowski | Тобіас Ґрабовський

International Sales Manager | Менеджер з міжнародних продажів

Адреса: Runtestraße 42
59457 Werl, Germany

Тел.: +49 (0) 15164921872

Е-Mail: tgrabowski@starclean-solutions.de



www.gtai.de/mep